

**A francia kormány közleménye a szénhidrogének kutatására, feltárására és kitermelésére vonatkozó engedélyek megadásának és felhasználásának feltételeiről szóló, 94/22/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv<sup>(1)</sup> alapján**

(Hirdetmény a folyékony és gáznemű szénhidrogének bányászati kutatására vonatkozó kizárólagos engedély – az ún. „Permis de Chailley” – iránti kérelemről)

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2010/C 157/10)

A Thermopyles SAS gazdasági társaság (székhelyének címe: 50 rue du Midi, 94300 Vincennes, (FRANCE)) 2009. február 13-án kelt kérelmében folyékony vagy gáznemű szénhidrogének bányászati kutatására jogosító kizárólagos engedélyért (az ún. „Permis de Chailley”-ért) folyamodott, ötéves időtartamra. A kérelem mintegy 671 km<sup>2</sup> nagyságú területet érint Yonne és Aube megyében.

Az engedélykérelem tárgyát képező terület határvonalát a földrajzi koordinátaikkal meghatározott alábbi pontokat felsorolásuk sorrendjében összekötő hosszúsági és szélességi körök ívei alkotják, a Párizson átmenő hosszúsági kört véve kezdő meridiánnak.

Pont	Hosszúság (keleti hosszúság, újfok)	Szélesség (északi szélesség, újfok)
A	1,80	53,50
B	1,30	53,50
C	1,30	53,30
D	1,80	53,30

**A kérelmek benyújtása és az engedély kiadásának feltételei**

Az eredeti kérelem és a versengő kérelmek benyújtói kötelesek igazolni, hogy teljesülnek a bányászati engedélyekről és a földfelszín alatti tárolásra vonatkozó engedélyekről szóló, 2006. június 2-i 2006-648 sz. rendelet (*Journal officiel de la République française*, 2006. június 3.) 4. és 5. cikkében az engedély megadására vonatkozóan meghatározott feltételek.

Az érdekelt társaságok e hirdetmény közzétételétől számítva kilencven napon belül versengő kérelmet nyújthatnak be az *Európai Közösségek Hivatalos Lapja* 1994. december 30-i C 374. számának 11. oldalán közzétett, a szénhidrogénekre vonatkozó franciaországi bányászati engedélyek megszerzéséről szóló hirdetményben összefoglalt szabályok szerint, amelyeket a bányászati engedélyekről és a földfelszín alatti tárolásra vonatkozó engedélyekről szóló, 2006. június 2-i 2006-648 sz. rendelet (*Journal officiel de la République française*, 2006. június 3.) állapított meg.

A versengő kérelmeket a bányászatért felelős miniszternek kell címezni, és az alább megadott címre kell beküldeni. Az eredeti kérelemről és a versengő kérelmekről az eredeti kérelemnek a francia hatóságokhoz való beérkezésétől számított két éven belül, azaz legkésőbb 2011. február 18-ig döntés születik.

**A tevékenység gyakorlásának és megszüntetésének feltételei és követelményei**

A kérelmek benyújtóinak figyelmébe ajánljuk a bányászati törvénykönyv (*Code minier*) 79. és 79.1. cikkét, továbbá a bányászati tevékenységről, a földfelszín alatti tárolási tevékenységről, valamint a bányákra és a földfelszín alatti tárolásra vonatkozó rendszetről szóló, 2006. június 2-i 2006-649 sz. rendeletet (*Journal officiel de la République française*, 2006. június 3.).

További felvilágosítás a környezetvédelemért, az energiaügyért, a fenntartható fejlődésért és a tengerekért felelős minisztériumtól kérhető: Ministère de l'Écologie, de l'Énergie, du Développement durable et de la Mer: Direction générale de l'énergie et du climat, Direction de l'énergie, Sous-direction de la sécurité d'approvisionnement et nouveaux produits énergétiques Grande Arche de la Défense/Paroi Nord, 92055 La Défense Cedex, FRANCE, Tel. +33 140819529.

A fentiekben említett jogszabályok szövege a Légifrance honlapon, a <http://www.legifrance.gouv.fr> internetcímen olvasható.

<sup>(1)</sup> HL L 164., 1994.6.30., 3. o.